

くらし

放置自転車の引き取り及び処分について

市では、次の駐輪場を閉鎖後、長期間放置された自転車等を市役所で一時保管していただきます。心当たりのある方は早期に引き取りをお願いします。

- ◆富良野駅前駐輪場
- ◆富良野駅東駐輪場
- ◆山部駅前駐輪場

なお、引き取りの際は、身分を証明できるものと、印鑑を持参ください。引き取りが

移住促進フォーラム

- 移住者の受け入れと地域活性化について -

移住者を受け入れ、地域活性化を図る市町村が増加しています。移住促進の意義や先駆的な取り組みについて一緒に考えてみませんか。

とき 2月8日(火) 午後2時～

ところ 文化会館2階中会議室

講師 ㈱日本総合研究所 矢野 勝彦さん

※申し込み不要。参加費無料

富良野市の移住促進協議会事務局(企画振興課) ☎39-2304

ない自転車は、条例に基づき処分します。(3月上旬予定)
富財政課 ☎39-2306

心身障がい者の巡回相談

道立心身障害者総合相談所による巡回相談が開催されます。相談は予約制です。

とき

2月28日(月)～3月3日(木)

ところ 旭川市障害者福祉センター「おひつた」(旭川市宮前通東4155番地30)

相談内容 知的障がい者の方の療育手帳の交付の可否、及び障がい程度の判定。その他専門的相談など。

申込み 2月4日(金)までに電話で申し込みください。

※今後も、不定期ではあります。開催が予定されています。

広報などで確認ください。

富福祉課 ☎39-2211

無料調停相談会

金銭の貸借、損害賠償、夫婦や親族のトラブルなどでお悩みの方は、ぜひこの機会に相談ください。申し込みは不要、相談は無料です。

とき 2月8日(火)

午前10時～午後3時

ところ 文化会館1階研修室

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん)

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

みんなの児童館

市内には、5つの児童館があり、だれでも自由に利用ができます。

<開館時間>

月～金曜日 午後1時～午後4時30分

土曜日 午前10時～午後4時30分

※午後4時30分から清掃をして帰りましょう。

富富良野市こども未来課 ☎39-2223

緑町児童館
☎22-3370

2月7日
バレンタインチョコづくり
2月14日～18日
おせち週間

北の峰児童館
☎23-4804

2月3日
節分豆まき
2月12日
バレンタインチョコづくり

麻町児童センター
☎23-2977

2月10日
バレンタインチョコづくり
2月14日・15日
おひなさまづくり

桂木児童センター
☎22-3792

2月9日
バレンタインチョコづくり
2月14日～16日
おひなさまづくり

東部児童センター
☎23-5129

2月12日
バレンタインチョコづくり
2月14日～16日
おひなさまづくり

富富良野調停協会(佐藤さん)

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

富富良野調停協会(佐藤さん) ☎22-4352

お知らせ版

土づくり講演会

- 間違っていないか？あなたの土づくり -

と き 1月28日(金) **ところ** JAふらの本所
『土づくり講演会』 午後1時～
『土壌裁判』(土壌診断結果検討会) 午後3時～
講 師 東京農業大学土壌学研究室教授 後藤 逸男さん
対 象 農業者ほか、土づくりに興味のある方 ※参加費無料
申込み 1月20日(木)までに電話かFAXで申し込みください。
☎ふらの土の会事務局(白旗さん) ☎090-6870-2390 ㊟42-2488

の控除証明書
◆ 社会保険料(国保税、国民年金、介護保険料など)の支払額のわかる書類(国民年金については、社会保険料控除証明書をお持ちください)
◆ 医療費控除がある場合は、病院の領収書及び領収書を集計したもの
◆ 住宅借入金等特別控除がある場合は住民票の写し、借入金(年末残高証明書、土地家屋の登記事項証明書、請負契約書または売買契約書)
◆ 税金が還付される場合には、

住民講座

☎ 人材開発センター
☎ 22・2619

講座名	日	時	定員	受講料
パソコン応用	2月1日(火)・3日(木)・8日(火)・10日(木)	午後6時30分～午後8時	10人	7000円
パソコン活用	2月15日(火)・17日(木)	午後6時30分～午後8時	10人	4500円
パソコンスキル	2月22日(火)・24日(木)・3月1日(火)・3日(木)	午後6時30分～午後8時	10人	7000円

預貯金口座がわかるもの。
※当日申告書を提出される場合には、印鑑が必要です。

☎ 富良野税務署

☎ 22・2144

富良野広域連合競争入札参加資格審査申請受付

富良野広域連合では、平成23年度及び平成24年度に発注する環境衛生センターの物品購入や業務委託などの入札に参加を希望する方の資格審査申請の受付を行います。(建設工事などは除きます)
受付期間 2月1日(火)～28日(月)
※環境衛生センターのホームページから申請書をダウンロードできます。

☎ 広域連合環境衛生センター
☎ 22・4376

催し

お笑いエンターテイメント 猿王(ざるキング)公演

と き 2月12日(土)午後7時
2月13日(日)午後2時
※開場は30分前
ところ 富良野演劇工場
前売券 2000円(小中高生1000円)

前売券販売所 富良野演劇工場、文化会館、しのはら洋装店、三上整骨院
☎ 富良野演劇工場
☎ 39・0333

ハイランドからの入浴時間変更のお知らせ

【現行】午前6時～午後10時
【変更】午前6時～午後11時

求人情報

富良野市内の求人情報です。このほかにもハローワークでは多数の求人公開していますので、ご利用ください。

ハローワーク富良野 緑町9 ☎23-4121

職種 (求人番号)	求人数	賃金(概算)	仕事の内容
販売店員 (1295201)	1	132,000円～ 136,400円	接客及び商品管理
看護師・准看護師 (1139701)	5	182,900円～ 305,400円	看護業務(訪問看護含む)
清掃員 (1071901)	1	116,088円～ 117,600円	浴槽内清掃
清掃員 (10542701)	1	680円(時給)	店舗の床・硝子・トイレなどの清掃
調理補助 (1196101)	1	700円(時給)	従業員への昼食及び夕食の調理補助
宿泊予約 (1314101)	2	140,000円～ 145,000円	宿泊予約受け付け業務及び案内業務

ふらの雇用情報インターネットサービス
<http://www.city.furano.hokkaido.jp/>

12月 物価の動き

消費生活モニターが毎月調査しています

☎ 消費生活センター ☎39-1166

品名	規格	銘柄	単位	本月価格(円・税込)			前月価格	(%) 対前月比	前年(円) 同月価格
				高値	安値	平均			
はくさい			100g	23.8	23.8	23.8	19.9	119.6%	12.3
まぐろ	赤身(刺身用)		100g	388.3	248.0	318.2	223.7	142.2%	284.7
豚肉	肩ローススライス		100g	178.0	158.0	168.0	169.3	99.2%	171.2
牛乳	店頭売紙容器入		1ℓ	208.0	168.0	188.0	184.7	101.8%	218.0
米	道産米		10kg	3,580.0	3,380.0	3,480.0	3,813.3	91.3%	3,852.5
食パン	普通品6枚スライス		1袋	168.0	168.0	168.0	160.3	104.8%	193.2
ティッシュペーパー	紙箱入り		5箱	365.0	365.0	365.0	306.5	119.1%	373.8
洗濯洗剤	濃縮1.2kg箱入り		1箱	458.0	398.0	428.0	394.7	108.4%	423.0
灯油	白灯油(ローリー)		1ℓ	80.0	77.0	78.5	77.0	101.9%	68.7
プロパンガス	体積買い		5m ³	5,250.0	4,988.0	5,119.0	5,180.3	98.8%	5,144.5
ガソリン	レギュラー		1ℓ	136.0	136.0	136.0	133.0	102.3%	126.0
クリーニング	ワイシャツ		1枚	160.0	140.0	150.0	140.0	107.1%	157.0

市民参加手続の

みなさんのご意見をお寄せください



《パブリックコメント手続》意見募集期間 1月13日(木)～2月1日(火)

原案を作成した理由

前期基本計画は、基本構想に基づく計画として、将来像に掲げた「安心と希望、協働と活力の大地『ふらの』」及びまちづくりのテーマである「住み続けたいまち、そして、子どもたちに誇れるまちづくり」を目指して、取り組むべき基本的な方向と主な施策を体系的に示すものです。

原案の概要

前期基本計画は、平成23年度から平成27年度までの5カ年を期間として、基本構想に掲げた基本目標、個別目標の実現に向けて、それぞれの目標に沿って「施策の方向→現況と課題→推進施策→施策の内容→成果指標→実施計画事業」の順序で示し、目標（目的）から事業（手段）までが一連できる体

第5次富良野市総合計画前期基本計画（原案）

系でまとめています。

原案の概要は、折込チラシをご覧ください。

市民への影響（検討の争点など）

今後5カ年におけるまちづくりの方向と施策、市民協働による取り組みに対する基本的な考え方について

今後のスケジュール

- 2月 事業実施計画の策定
- 3月 前期基本計画及び実施計画の決定

意見提出先／問合せ

企画振興課
〒076-8555 富良野市弥生町1番1号
TEL 39-2304 FAX 23-2121
電子メール
kikaku-ka@city.furano.hokkaido.jp

原案を作成した理由

平成10年9月に策定した富良野市都市計画マスタープランを、計画策定後の社会情勢の変化や関連法案の改正を踏まえ、今後の20年を展望する第2次都市計画マスタープランとして改定するものです。

原案の概要

- ① 計画の位置付け
都市計画区域内の土地利用、交通体系、自然環境の保全などの基本的な方針を示すものです。
- ② 計画の期間
平成23年度～42年度の20年間とし、中間年である平成32年に見直します。

市民への影響（検討の争点など）

都市計画マスタープランは、総合計画や都市計画区域の整備、開発及び保全の方針に即し、市の都市計画に関する基本的な方針を定めるものです。

富良野市都市計画マスタープランの改定（案）

原案検討経過

原案の作成にあたっては、平成21年6月に富良野市都市計画審議会へ諮問しました。

また、幅広い視点で都市計画マスタープランの改定に関する調査・検討を進めるため、審議委員13人に臨時委員7人を加え、合計20人で検討作業を進めてきました。これまで8回の審議会や検討会議を開催し、まちづくりにおける課題の抽出やマスタープランに盛り込むべき方策などについて話し合いました。

今後のスケジュール

- 2月 結果公表・都市計画審議会
- 3月 計画決定

意見提出先／問合せ

都市建築課
〒076-8555 富良野市弥生町1番1号
TEL 39-2316 FAX 23-2332
電子メール
kenchiku-ka@city.furano.hokkaido.jp

原案(全文)の公表場所

- ① 行政情報コーナー（市役所1階市民ロビー）
- ② 山部・東山支所窓口
- ③ 担当課窓口
- ④ 文化会館ロビー
- ⑤ 図書館ロビー
- ⑥ 市ホームページ

意見を提出できる方

- 市内に住んでいる方
- 市内で働いている方
- 市内で学んでいる方
- 市内に事業所がある法人や団体

意見の提出方法

- 封書・ファックス・メールなど書面（様式は自由）・録音テープでお寄せください。
- 担当課窓口に直接提出（郵送可）、または公表場所の意見箱へ提出もできます。
- 意見を提出するときは、住所・氏名などを記入してください。氏名などは公表しませんが、記入がない場合には回答できない場合もあります。

パブリックコメント手続の実施結果

●富良野市公営住宅等長寿命化計画について

12月1日～20日まで、市民の意見を募集するパブリックコメント手続を行いました。意見の提出はありませんでした。

暮らしの カレンダー 2月

各種相談など 問合せ・予約先

高齢者介護相談

在宅介護など
高齢者に関する相談
月～金 8:30～17:15
地域包括支援センター
(介護保険課内)
☎39-2255

いじめ・不登校相談

いじめ・不登校などに
関する電話相談
月～金 9:00～16:00
適応指導教室 ☎39-2333

家庭児童相談

虐待・不登校など
月～金 10:00～17:00

育児相談

子育てに関する相談
月～金 9:00～16:00
子ども未来課 ☎39-2223

健康相談

子どもから成人までの
健康に関する相談
月～金 8:30～17:15
※母子手帳の交付を受けると
きは電話で予約してください。
保健医療課(保健センター)
☎39-2200

ふれあい相談

福祉・生活・金銭・就
労など日常生活の相談
月～金 9:00～17:00
地域福祉センター
☎39-2217(相談専用)

小児救急電話相談

小児救急の電話相談
月～土 19:00～23:00
※日・祝祭日・年末年始は休みです。
☎011-232-1599 または局番
なしの「#8000」(携帯電話
がブッシュ回線の場合)

今月の税納期

2月28日
国保税・介護保険料・後期
高齢者医療保険料 8期

休日・夜間の救急診療場所
は『富良野協会病院』です

日曜

行事・手続き

1 火	4カ月児健診(対象:平成22年9月生) 受付時間13:00～13:30 保健センター ☎39-2200
2 水	こころの健康相談 10:30～11:30 富良野保健所 ☎23-3161
3 木	
4 金	免許更新時講習園13:00 日14:00 人材開発センター ☎22-0110(交通安全協会)
5 土	
6 日	
7 月	定例行政相談 10:00～15:00 市民相談室 ☎39-2301
8 火	7カ月児健診(対象:平成22年6月生) 受付時間13:00～13:30 保健センター ☎39-2200 子宮がん・乳がん検診(要予約) 7:00～13:00 旭川がん検診センター ☎39-2200(保健センター) ※保健センターからバスの送迎あり
9 水	1歳6カ月児健診(対象:平成21年7月生) 受付時間13:00～13:30 保健センター ☎39-2200
10 木	免許更新時講習園13:00 人材開発センター ☎22-0110(交通安全協会)
11 金	建国記念日
12 土	
13 日	無料法律相談(要予約) 11:00～15:00 市民相談室 ☎39-2301
14 月	
15 火	3歳児健診(対象:平成20年1月生) 受付時間13:00～13:30 保健センター ☎39-2200 免許更新時講習園13:00 人材開発センター ☎22-0110(交通安全協会)
16 水	こころの健康相談 10:30～11:30 富良野保健所 ☎23-3161
17 木	ねんきん相談(要予約) 9:30～16:00 商工会議所 ☎39-2301(市民環境課)
18 金	B C G接種、ポリオ・生ワクチン投与 13:00～14:00 保健センター ☎39-2200
19 土	
20 日	
21 月	定例行政相談 10:00～15:00 市民相談室 ☎39-2301
22 火	
23 水	
24 木	
25 金	免許更新時講習園13:00 日14:00 人材開発センター ☎22-0110(交通安全協会)
26 土	
27 日	健康づくり研修会 13:00～15:00 保健センター ☎39-2200
28 月	

●富良野市の人口(12月末現在)

総人口	24,281人(16)	男	11,452人(4)	女	12,829人(12)	世帯数	10,925世帯(-2)
富良野	20,958人(17)	男	9,869人(10)	女	11,089人(7)	世帯数	9,577世帯(3)
山部	2,250人(3)	男	1,054人(-3)	女	1,196人(6)	世帯数	979世帯(-1)
東山	1,073人(-4)	男	529人(-3)	女	544人(-1)	世帯数	369世帯(-4)